

Noticias agencias

La obra del apóstol San Lucas

10-11-2009 / 14:20 h EFE

El teólogo y biblista catalán Josep Rius-Camps y la lingüística bíblica inglesa Jenny Read-Heimerdinger han trabajado durante quince años a partir del Códice Beza y han llegado a la conclusión de que el apóstol San Lucas escribió un único libro, que después fue divido en dos volúmenes -el Evangelio y los Hechos-, y sufrió profundas modificaciones a lo largo de los siglos.

Con la intención de acercase lo más posible al manuscrito original de San Lucas, los dos expertos han trabajado a partir del Códice Beza, del que se conserva una copia del siglo V, y es anterior a los textos de Alejandría, que han perdurado hasta nuestros días.

El Códice Beza tiene "diferencias sustantivas" con respecto a los evangelios que utiliza la actual Iglesia católica, según Read-Heimerdinger, que ha asegurado que en el libro de los Hechos "el 28 por ciento de las palabras son diferentes".

El Códice Beza presenta a los apóstoles "como personas reales, que les cuesta entender el mensaje de Jesús y aceptarlo como el mesías", ha añadido Rius-Camps.

Este profesor emérito de la Facultad de Teología de Cataluña reivindica este Códice, "muy desprestigiado entre los estudiosos de la religión", porque, en su opinión, "resulta cercano a la mentalidad de nuestro tiempo, ya que presenta a unos apóstoles más humanos y reivindica al individuo como único responsable de su propia salvación".

El estudio profundo del Códice Beza ha llevado a los dos autores ha afirmar que San Lucas escribió el Evangelio y los Hechos como un único libro destinado al sumo sacerdote judío Teófilo, que ejerció durante los años 37 y 41 después de Cristo.

Según esta hipótesis, el sumo sacerdote pidió a Lucas que le demostrase que Jesús era el mesías y Lucas redactó un documento que durante la primera mitad se detenía en la figura de Cristo -lo que más tarde fue el Evangelio- y después hablaba de algunos de los hechos acontecidos a Pedro y a Pablo de Tarso.

La obra completa muestra las dificultades que tuvo Jesucristo para ser



reconocido como hijo de Dios, incluso entre sus seguidores más próximos.

"Teófilo no entendía cómo era posible que el mesías hubiera llegado y muchos judíos, entre ellos él mismo, no lo hubieran reconocido", ha explicado Rius-Camps.

"Este libro ayudó a Teófilo y a toda la rama del judaísmo que él representaba a entender la figura de Jesucristo", ha aclarado Rius-Camps, que ha aventurado que el sumo sacerdote judío acabó convirtiéndose al cristianismo, porque, "de lo contrario, no se hubieran hecho copias de la obra de San Lucas y no hubiera llegado hasta nuestros días".

Por esta razón, el libro que ha publicado en catalán Fragmenta Editorial lleva por título "Demostració a Teòfil" ("Demostración a Teófilo").

Fuentes de la editorial han anunciado que están en conversaciones con varias editoriales para editar el libro en otros idiomas, "porque se trata de una obra absolutamente innovadora".

De hecho, el Códice Beza sólo ha sido parcialmente traducido al francés y el catalán es la segunda lengua moderna al que se traducen los textos de San Lucas.

El Códice Beza fue libro de referencia del cristianismo en el siglo II, pero después fue abandonando en favor de otras versiones "en las que los apóstoles tenían un perfil más cercano al héroe", ha explicado Rius-Camps.

Noticias relacionadas

Viaje por España, saltando de fiesta en fiesta La siguiente etapa nos lleva a **San** Sebastián que justo dos días después de la conclusión de las fiestas de Vitoria comienza con su Semana Grande.

La Diócesis peregrina en verano

Un total de 1.000 peregrinos de la provincia de Ciudad Real habrán seguido las huellas del **apóstol** Santiago, bien el camino de Pedro en Roma o haber conocido de primera mano los lugares ...

El Códice podría exponerse si se fabrica «una urna especial» La posibilidad de que la **obra** se muestre al público es, para Yzquierdo, «técnicamente posible», aunque recuerda que sería preciso fabricar «una urna especial» que custodiase la valiosa pieza.

El Códice podría exponerse este verano si se fabrica «una urna especial»

La posibilidad de que la **obra** se muestre al público es, para Yzquierdo, «técnicamente posible», aunque recuerda que sería preciso fabricar «una urna especial» que custodiase la valiosa pieza.

El propio Códice Calixtino recoge la excomunión a quien lo robe

Gran interés cultural El segundo libro habla de 22 milagros atribuidos a Santiago; el tercero es relativo a la traslación del cuerpo del **Apóstol** a Compostela y el cuarto da cuenta de ...



Publicidad

Lo último...

| LO+ | VISTO | LO ÚLTIMO | AGENCIAS | BLOGS |
|-----|-------|-------------------------------|----------|-------|
| 1 | | medidas del G ustar 65.000 | | |

- Rajoy anuncia un ajuste «imprescindible» para una situación «extraordinariamente grave»
- 3 Kirchner sobre Luis de Guindos: «Vi al pelado (calvo) ese y se me atragantó la tostada»
- 4 Rajoy ha anuncaido unas medidas que se concretarán en los próximos Consejos de Ministros
- 5 La reacción de los diputados ante las medidas de Rajoy, en imágenes España
- 6 Las 20 mentiras más habituales en Facebook
- 7 ¿Cuánto afecta la subida del IVA a la cesta de la compra?
- 8 Una descomunal mancha solar apunta a la Tierra
- 9 José Ortega Cano será padre otra vez
- «Los esteroides enmascaran el cáncer de Hugo Chávez»





Publicide.d

PUBLICIDAD

Enjuague Bucal Crest

Protégete contra la Placa y la Gingivitis con Crest Pro Health!
www.crestprohealth.com/CuidadoBucal

Cabo Riviera

Marina, Golf & Beach Resort in Cabo New Beachfront Real Estate Deals!

Anunciaté con Yasta.pr

Descuentos de hasta el 80% para nuevos anunciantes.

Lo más...

VISTO VALORADO

- Las 35 medidas del Gobierno de Rajoy para ajustar 65.000 millones de euros
- Rajoy anuncia un ajuste «imprescindible» para una situación «extraordinariamente
- Kirchner sobre Luis de Guindos: «Vi al pelado (calvo) ese y se me atragantó la
- Rajoy ha anuncaido unas medidas que se concretarán en los próximos Consejos de Ministros
- La reacción de los diputados ante las medidas de Rajoy, en imágenes - España
- Las 20 mentiras más habituales en Facebook
- ¿Cuánto afecta la subida del IVA a la cesta de la compra?
- Una descomunal mancha solar apunta a la
- José Ortega Cano será padre otra vez
- 10 «Los esteroides enmascaran el cáncer de Hugo Chávez»

Todas las noticias

| CLASIFICADOS | INSTITUCIONAL | ABC | Buscar | | Buscar► |
|----------------------------------|--|---------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-------------|
| Tusanuncios | Máster ABC | Contacto | | | |
| ■ Plsos.com | Museo ABC | Anúnciese | A T | | Mapa Web |
| Autocasión | Suscripción ABC papel | Quiénes somos | Λ $ L$ | <i>l(</i> | mapa rios |
| Infoempleo | Promociones ABC | Aviso Legal | \mathcal{H}_{L} | | |
| Tienda | ABC en Kiosko y Más | RSS | Copyright © DIARIO ABC, S.L. | | |
| | | | | | |
| ■ Ecomerciodigital.com | Ediariomontañes.es | HoyGinema | ■ Guía TV | Hoydigital | |
| La Voz Digital | Hoy Motor | Qué | Larioja.com | Mujer Hoy | |
| HoyTecnología | ■ Finanzas | ■ 11870.com | NorteCastilla.es | Las Provincias D | igital |
| SUR Digital | | | | | |
| | Tusanuncios Rsos.com Autocasión Infoempleo Tienda Beomerciodigital.com La Voz Digital HbyTecnología | Tusanuncios | Tusanuncios | Tusanuncios | Tusanuncios |